

Porównanie tłumaczeń Dzieje 15:34

Przekład	Rodzaj	Nazwa	Treść
TRO16+	Przekład interlinearny	Interlinearny Przekład Textus Receptus Oblubienicy	Zdało się zaś Syłasowi pozostać tam
PBD	Przekład dosłowny	EIB Przekład dosłowny	Syłas jednak postanowił pozostać.* ¹⁾
PBPW	Przekład dosłowny	Nowy Testament Popowski-Wojciechowski	□
TRO	Przekład dosłowny	Textus Receptus Oblubienicy	Zdało się zaś Syłasowi pozostać tam

¹⁾ Za C (V), εδοξεν δε τῷ Σίλα ἐπιμείναι αὐτοῦ; Syłas jednak postanowił z nimi pozostać, a tylko Juda odszedł (do Jerozolimy), εδοξεν δε τῷ Σίλα ἐπιμείναι πρὸς αὐτοὺς ὁ μόνος δε Ἰουδᾶς ἐπορεύθη (εἰς Ἱερουσαλὴμ), P 127vid (V) D; brak w: P 74 8 (IV) A; w l; <x>510 15:34</x>L.